



An einen Haushalt! P. b. b.

# DER GEMEINDEKURIER

## Mitteilungsblatt der Gemeinde

# GERASDORF bei Wien

21. JAHRGANG

OKTOBER 1987

80. STÜCK

## Unsere Gemeinde

### Das Hauptschulgebäude

Die früheste Kunde über eine Schule in Gerasdorf stammt aus dem Jahre 1738, aus welcher Zeit eine Rechnung über die Entlohnung des Schulmeisters existiert. Die Schule wurde damals nicht von der Grundherrschaft erhalten, sondern von der Gemeinde und der Pfarrgemeinde gemeinsam. Das Schulgebäude stand damals an jener Stelle, wo sich heute das Gemeindeamt befindet. Gerasdorf wurde größer und die alte Schule wurde durch einen Neubau an der Ecke Bahnstraße — Süßenbrunner Straße ersetzt. Am 28. 6. 1911 weihte Erzbischof-Koadjutor Dr. Franz Nagl die neue Schule ein. Es herrschte damals schlechtes Wetter und die Weihehandlung mußte daher in einem Klassenzimmer stattfinden. An der Hauptfassade an der Süßenbrunner Straße war eine Inschrift „Kaiser Jubiläumsvolksschule, erbaut 1911“ angebracht. Der Haupteingang befand sich in der Mitte des Objektes an der Süßenbrunner Straße. Das Gebäude war zweigeschossig und blieb in seiner Substanz in den folgenden Jahren weitgehend unverändert. Am Ende des 2. Weltkrieges (1945) waren Truppen der deutschen Wehrmacht einquartiert und danach besetzten russische Soldaten das Haus. Das Schulgebäude sah danach auch dementsprechend aus und mußte gründlich renoviert werden. Der starke Bevölkerungszuwachs machte abermals eine Vergrößerung des Schulbaues notwendig und es wurde daher an der südlichen Schulseite ein Zubau im Ausmaß von 22 x 10,77 m errichtet. Die Baubewilligung dazu wurde am 26. 3. 1957 erteilt. Die feierliche Eröffnung fand am 27. 9. 1959 statt. Die Festrede hielt der Landeshauptmann-Stellvertreter Franz Popp, die Einweihung nahm Erzbischof-Koadjutor von Wien Dr. Franz Jachym vor. Auch der Gebäude-Altbestand wurde umgebaut und die gesamte Fassade neu gestaltet und architektonisch mit dem Zubau in Einklang gebracht.

Im Jahre 1972 wurde die Zentralheizungsanlage vom Betrieb mit Kohle auf Ölfeuerung umgestellt. Eine neuerliche Umstellung auf Gasbetrieb wurde dann im Jahre 1985 vorgenommen.

Am 17. 7. 1984 wurde die Baubewilligung für abermalige Zu- und Umbauten (Heizhaus und Geräteschuppen) sowie die Neuerrichtung eines 15 x 27 m großen Turnsaales erteilt. Der Turnsaal wurde zwischen dem westlichen Schulgebäude und dem ebenfalls der Gemeinde gehörigen Wohnhaus in der Bahnstraße 24 eingefügt und in eine bauliche Einheit gebracht.

Gegenwärtig besuchen ca. 150 Kinder in 7 Klassen die Hauptschule. Sie werden von nachstehend angeführten Lehrkräften unterrichtet:

Hoffmann Helmuth  
Altenburger Ursula  
Bammer Walter  
Bossanyi Gottfried

Hauptschuldirektor, Oberschulrat  
Hauptschuloberlehrer  
Hauptschullehrer  
Hauptschuloberlehrer

Brozek Angelika	Hauptschullehrer
Coudek Gerhard	Hauptschullehrer
Hrdlicka Franz	Hauptschullehrer
Kamann Rudolf	Hauptschuloberlehrer
Kastlunger Herta	Hauptschullehrer
Kerber Dorothea	Hauptschullehrer
Pöchacker Katharina	Oberlehrer für Werkserziehung
Ruf Christine	Hauptschullehrer
Scheider Irene	Hauptschullehrer
Wallner Gertrude	Hauptschullehrer
Winter Karl-Heinz	Hauptschullehrer
Zehetner Elisabeth	Hauptschullehrer
Zimmermann Michael	Hauptschuloberlehrer
Dechant Herwig Fassler	röm.-kath. Religionslehrer
Stöckl Roswitha	röm.-kath. Religionslehrer
Ulrich Lucia	evang. Religionslehrer

Schulwart ist das Ehepaar Werner und Rosemarie Funk. Die Hauptschule ist modern eingerichtet und besitzt alle in der heutigen Zeit erforderlichen Unterrichtsbehelfe. Abschließend sei noch bemerkt, daß die Gemeinde Gerasdorf bei Wien gesetzlicher Schulerhalter ist und im Budget für das Jahr 1987 allein für die Hauptschule einen Betrag von S 1,753.000,— vorgesehen hat.



#### Beschlüsse des Gemeinderates in der Sitzung am 5. 8. 1987:

1. Der Zu- und Umbau der Volksschule Kapellerfeld in den Jahren 1988 und 1989 wurde mit geschätzten Kosten von rund 12 Millionen Schilling beschlossen.
2. Der Neubau eines zweigruppigen Kindergartens in Kapellerfeld in den Jahren 1988 und 1989 mit Kosten von rund 10,5 Millionen Schilling wurde genehmigt.
3. Die Betriebszeiten in den Kindergärten wurden auf Grund der Änderungen des Kindergarten-gesetzes neu festgelegt, Details können Sie dem Artikel zu diesem Thema entnehmen.
4. Für die Sanierung des Clubgebäudes am Sportplatz Gerasdorf wurde ein Beitrag von S 200.000,— für die Instandsetzung der Sanitäranlagen bewilligt.

5. Die bei der Fa. Mischek neugeschaffene Straße wurde aus Anlaß des 60. Geburtstages des Firmeninhabers als Hugo-Mischek-Gasse benannt.
6. Gegen die Auffassung der Bezirkshauptmannschaft Wien-Umgebung wurde neuerlich eine Resolution an die Mitglieder der NÖ. Landesregierung gesandt.
7. Für den Gemeindestraßenbau wurde die Firma Porr mit den Arbeiten für die Jahre 1988 bis 1990 beauftragt.
8. Die Öffnungszeiten für die Deponie der Gemeinde wurden den Notwendigkeiten entsprechend neu festgesetzt, diese wurde wie folgt beschlossen:  
 April bis September:  
 Dienstag u. Donnerstag 15—18 Uhr, Mittwoch u. Freitag 15—17 Uhr, Samstag 7—15 Uhr  
 März, Oktober und November:  
 Dienstag bis Freitag 15—17 Uhr, Samstag 7—15 Uhr  
 Dezember, Jänner und Februar:  
 Dienstag u. Donnerstag 13—16 Uhr, Samstag 9—14 Uhr
9. Für den Weiterbau der Kanalisationsanlage wurden die erforderlichen Beschlüsse gefaßt.
10. Der nach der Pensionierung von Herrn Schwebach freigewordene Schulwartposten in der Volksschule Gerasdorf wurde neu besetzt.
11. Der An- und Verkauf von Grundstücken und Grundstücksteilen wurde beschlossen.

## Veranstaltungen Oktober bis Dezember 1987

### FESTSAAL DER GEMEINDE

17. Oktober	Tenniskränzchen v. Sportverein
14. November	Tenniskränzchen TC-Hahn
3. Dezember	Blutspendeaktion

### VOLKSHEIM KAPELLERFELD

3. Oktober	Schützenfest
6. November	Ganslessen
7. November	Gesellschaftschnapsen
27. November	Sparvereinauszahlung
20. Dezember	Weihnachtsfeier

### VOLKSBILDUNGSHAUS OBERLISSE

30. September	OÖ. Puppenbühne „Das gestohlene Lachen“
2. Oktober	Treuberg's Gratisbühne „Der sündige Pfarrer“
5. Oktober	Nähkurs Anmeldung bis 30. September
Oktober oder November	Hinterglasmalerei, Anmeldung bis 30. September
10. Oktober	Flohmarkt
17. Oktober	„Dynamie Dancers“ Rock & Roll
28. Oktober	Stadtheater St. Pölten
31. Oktober	Vortrag Siedlerverein
8. November	Frühschoppen „Strebersdorfer Buam“
13. November	Kabarett „Herwig Seeböck“
21. November	Vortrag Siedlerverein
26. November	Operettenabend Christa Zach
5. Dezember	ARBÖ Krampuskränzchen

17. Dezember	Pensionistenweihnachtsfeier
20. Dezember	Kinderweihnachtsfeier
9. Jänner	Arbeiterball

Näheres über die Veranstaltungen können Sie auf den Plakaten und Einladungen entnehmen.

Öffentlich zugängliche Veranstaltungen für die Monate Jänner bis März 1988 werden über Wunsch im Gemeindekurier Dezember 1987 bekanntgegeben. Die Bekanntgabe der Termine müßte in diesem Falle bis spätestens 15. November 1987 im Gemeindeamt vorliegen.

## Schuttdeponie – Gerasdorf

Um die bestehende Schuttdeponie länger zu erhalten und das zugeführte Material besser kontrollieren zu können, wurde der Transportschein eingeführt. Er ist in der Gemeinde während der Amtszeit seit 1. Juli 87 erhältlich.

Leider gibt es noch immer Gerasdorfer, die die Rückseite des Transportscheines nicht beachten. Dadurch kann es zu Schwierigkeiten mit der Wasserrechtsbehörde kommen.

### Auf keinen Fall darf abgelagert werden:

Hausmüll — Batterien aller Art — Lacke und Farben — Medikamente — Altöle — Chemikalien — Lösungsmittel — Öl- und Luftfilter — Schädlingsbekämpfungsmittel — Säuren — Laugen — Spraydosen — Kitte — Spachtelmasse — Klebstoffe — Schäume auf PVC-Basis — ebenso wie Verpackungen und Behälter, in denen die unter die Verbotsliste fallenden Materialien aufbewahrt wurden.

Weiters möchte ich auf die grobe Trennung von Eisen, Holz und Kunststoffen hinweisen.

Ich hoffe auf Ihre Unterstützung und danke für Ihr Verständnis.

Die Entrümpelung erfolgt am:

### PLAN FÜR DIE ENTRÜMPELUNG OKTOBER 1987

Gerasdorf Ort und Kapellerfeld  
Montag, den 12. Oktober 1987

Kapellerfeld — Fortsetzung  
Dienstag, den 13. Oktober 1987

Föhrenhain  
Mittwoch, den 14. Oktober 1987

Oberlisse  
Donnerstag, den 15. und Freitag, den 16. Oktober 1987

Das Abfuhrmaterial muß um 7 Uhr, jeweils am 1. Abfuhrtag, für den Ortsteil bereitgelegt werden.

In Seyring ist jeden Samstag, von 7 bis 11 Uhr, am Waldweg die Möglichkeit gegeben, im bereitgestellten Anhänger Gerümpel zu deponieren.

## Sonderlösung des Landes für Gerasdorf?

In der NÖ. Landeskorespondenz vom 14. Juli 1987 steht auf Seite 3: Eine Sonderlösung wird für die Bezirkshauptmannschaft Wien-Umgebung vorgeschlagen, wobei die Gemeinde Gerasdorf dem Bezirk Mistelbach zugeschlagen werden soll usw.

Für mich und alle Gemeinderäte war diese Meldung schockierend. Man hat mit den Gemeindevertretern über dieses wichtige Thema für alle Gerasdorfer Gemeindebürger bis zum heutigen Tag nicht gesprochen.

Ich habe daher folgendes Protestschreiben im Namen des Gemeinderates an die zuständigen Stellen des Landes geschickt.

RESOLUTION vom 21. 7. 1987

Der Gemeinderat der Gemeinde Gerasdorf bei Wien hat in seiner Sitzung am 10. 6. 1986 eine RESOLUTION mit dem Inhalt auf UNVERÄNDERTE BEIBEHALTUNG der jetzigen Struktur der Bezirkshauptmannschaft Wien-Umgebung einstimmig beschlossen, die an LH Mag. Ludwig, LH-Stv. Höger, LAbg. Stangl, NR Dr. Höchtl und HR Dr. Hürbe am 11. 6. 1986 übersandt wurde. Ich lege Ihnen dieses Resolutionsschreiben vom 11. 6. 1986 in Kopie bei.

Mit Befremden mußte ich heute bei Durchsicht der NÖ. Landeskorrespondenz vom 14. 7. 1987, Blatt 3 die Absicht entnehmen, die Gemeinde Gerasdorf bei Wien aus der Bezirkshauptmannschaft Wien-Umgebung auszugliedern und der Bezirkshauptmannschaft Mistelbach zuzuschlagen. Dies ist völlig im Gegensatz zu der vom Gemeindeamt beschlossenen Resolution und muß deshalb von der Gemeinde Gerasdorf bei Wien entschlossen zurückgewiesen werden. Ich darf darauf hinweisen, daß Herr Landeshauptmann Mag. Ludwig mit Schreiben vom 2. 7. 86, LH-D-86020 eine Verlage der genannten Resolution an die mit dieser Frage befaßten Gremien zugesagt hat und seit diesem Schreiben die Gemeinde in keiner Form über geplante Maßnahmen informiert wurde.

Ich bitte Sie deshalb, bei endgültiger Beschlußfassung der Maßnahmen der Resolution des Gemeinderates folgend KEINE Änderung der derzeitigen Einteilung zu beschließen und hoffe auf einen entsprechenden Beschluß.

Gerasdorf hat gegenwärtig 5800 Einwohner mit dem 1. Ordentlichen Wohnsitz und 2800 Einwohner mit 2. Ordentlichen Wohnsitz.

Gerasdorf ist **die Gemeinde** mit den meisten Einwohnern zwischen Wien und Mistelbach und wird entsprechend dem raschen Wachstum in 10 bis 15 Jahren an die 10.000 Einwohner haben.

## Kindergärten

Ein alter Wunsch berufstätiger Eltern ist in Erfüllung gegangen. Mit Beginn des Kindergartenjahres 1987/88 nehmen 18 Kinder die verlängerten Aufsichtszeiten von 6 bis 7.30 Uhr und von 15 bis 18Uhr im Kindergarten Gerasdorf, Schulgasse, in Anspruch. Ein Dankeschön an die Kindergartenhelferinnen, die großes Verständnis für diese Neueinführung gezeigt haben.

Weiters hat der Gemeinderat von Gerasdorf am 5. August 1987 die Kindergartenöffnungszeiten (Erziehungszeiten) nach eingehender Diskussion in den Ausschüssen, in denen die Kinder im Mittelpunkt stehen, einstimmig beschlossen:

Kindergarten GERASDORF, Schulgasse:

Montag bis Donnerstag von 7.30 bis 15 Uhr (2 Gruppen)

Montag bis Donnerstag von 7.45 bis 15.15 Uhr (2 Gruppen)

Freitag: alle Gruppen von 7.30 bis 12.30 Uhr

Kindergarten KAPELLERFELD und SEYRING:

Montag bis Donnerstag von 7.45 bis 15.15 Uhr

Freitag von 7.30 bis 12.30 Uhr

Leider haben sich die Kindergartenleiterinnen der Kindergärten Gerasdorf und Kapellerfeld an diesen Beschluß nicht gehalten. Beide Kindergärten (Gerasdorf mit 2 Gruppen) beginnen statt 7.45 Uhr um 7.30 Uhr und schließen statt um 15.15 Uhr um 15.00 Uhr. **Bei einem Besuch im Kindergarten Gerasdorf um 7.50 Uhr waren lediglich ca. ein Drittel aller Kinder anwesend.** DADURCH wird die ERZIEHUNGSZEIT von 35 Wochenstunden NICHT erreicht. Um die Wünsche der Eltern kennenzulernen wurden diese angeschrieben und um Mitteilung gebeten, ob sie für die vom Gemeinderat vorgeschlagenen Zeiten oder für die Änderung des Beschlusses eintreten.

Laut dem neuen Kindergartengesetz sind die Öffnungszeiten von der Gemeinde nach Anhören der Kindergartenleitung und der Eltern festzulegen.



Für die Sicherheit unserer Kinder  
Fußgeherübergang Stammersdorfer Str. — Schulgasse

## Der Marchfeldkanal

### Das Projekt des Jahrhunderts für unsere Gemeinde

Die erste Bogenbrücke an der Seyringer Straße steht vor der Fertigstellung. Mit dem Bau der zweiten und dritten Bogenbrücke in der Kapellerfelder Straße und Ostbahngasse wird in diesen Tagen begonnen.

Die drei Brücken werden von der Firma Porr errichtet und eine kostet ca. 6 Millionen Schilling.

Die drei im Bau befindlichen Feldwegbrücken werden von der Firma Hamberger zum Preis von je S 1,8 Mill. gebaut.

Das Gerinne mit den Baulosen E 21 (20,6 Mill.) und F 21 (20,5 Mill.) wird von der Firma Lang & Menhofer errichtet. Die Arbeiten gehen zügig voran und im Bereich des Sportzentrums beim Badeteich nimmt der Kanal seine geplante Form an. Die Bauarbeiten werden mit großem Interesse von den Gemeindebürgern, Gemeinderäten und auch von den führenden Landespolitikern verfolgt. Das Baulos E 22 (27,9 Mill.) wird von der Firma Halatschek gebaut.

Die Bauverhandlung für das Wehr 3, das einzige auf Gerasdorfer Gebiet fand am 17. 9. 1987 statt.

## Kanalbauprogramm und Straßenherstellung bis Ende 1987

Beethovenweg und Haydnweg: Asphaltierung Ende September

Schubertweg und Sängerknabenweg: Asphaltierung Anfangs November

Roseggerweg und Straußweg: Kanal- und Gasverlegung, Schüttung, Planierung ohne Asphaltierung bis Ende November

Lannerweg: Kanal- und Gasverlegung, Schüttung, Planierung ohne Asphaltierung bis Anfang Dezember

Brahmsweg: Hauptkanal- und Hausanschlüsse bis Ende November (ohne Straßenabtragung)

Suengweg: Hauptkanal und Hausanschlüsse bis Anfang Dezember (ohne Straßenabtragung)

Josef Böck-Gasse: Hauptkanal und Hausanschlüsse bis Mitte Dezember

Halblehengasse: Kanal- und Gasverlegung, Schüttung und Planierung ohne Asphaltierung bis Mitte Dezember

Die angegebenen Termine sind natürlich entsprechend den Witterungsverhältnissen kleineren Verschiebungen unterworfen.



## Neue Hauslisten und Lohnsteuerkarten

In den nächsten Wochen werden an alle Haushalte Hauslisten und Haushaltslisten zugesandt. Die Listen sind bereits mit den entsprechenden Daten ausgedruckt. Es wird gebeten, die Vordrucke zu ergänzen bzw. zu berichtigen und sofort dem Gemeindeamt zu retournieren. Die Listen müssen bis längstens **15. 10. 87** beim Gemeindeamt eingelangt sein. Stichtag für die Ausfüllung ist der Stand vom 10. Oktober 1987. Die Angaben unterliegen dem Datenschutzgesetz und somit der strengsten Geheimhaltungspflicht.

Die Hauslisten bilden die Grundlage für die Ausstellung der Lohnsteuerkarten für die Jahre 1988 bis 1992. Es wird darauf hingewiesen, daß gem. § 111 der Bundesabgabenordnung alle Hauseigentümer bzw. Haushaltsvorstände zur Abgabe der Listen verpflichtet sind. Die Lohnsteuerkarten werden per Post den Haushalten zugestellt.

## Atelier für Keramik

Keramikerin sucht in der Gemeinde Gerasdorf ein geeignetes leerstehendes Objekt für Atelier und Arbeitsräume zu mieten oder zu kaufen. Besonders geeignet wäre eine Liegenschaft mit beigeschlossenen Werkräumen oder kleiner Halle.

Name und Adresse sind am Gemeindeamt Zimmer 3 zu erfragen.

## Rot-Kreuz-Stelle Gerasdorf

Die Ortsstelle Gerasdorf des Österreichischen Roten Kreuzes führt in der Zeit vom 6. Oktober bis 24. November 1987 einen ERSTE HILFE-KURS durch. Der Kurs findet jeden Dienstag in acht Doppelstunden von 19 bis 21 Uhr statt. Die Teilnehmer sind nicht verpflichtet dem Roten Kreuz beizutreten.

Schichtarbeiter und rüstige Pensionisten, die tagsüber Zeit haben sind herzlich eingeladen, als aktive Mitglieder die Ortsstelle Gerasdorf zu unterstützen.

Wir wollen schon jetzt auf unseren nächsten BLUTSPENDER-Termin aufmerksam machen.

Es ist dies DONNERSTAG, der 3. 12. 1987 von 15 bis 20 Uhr im Rot-Kreuz-Gebäude.

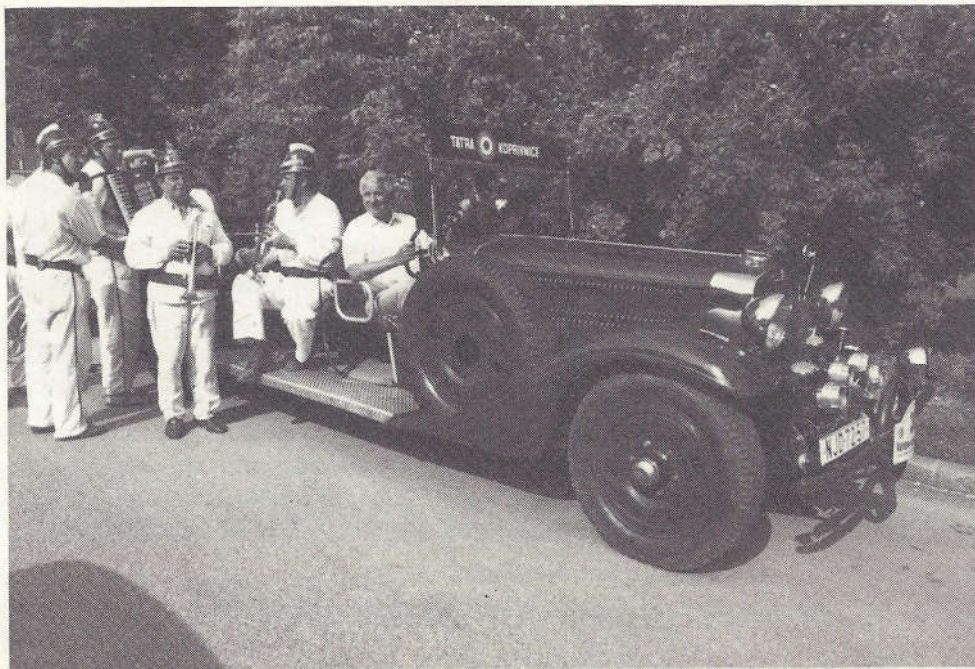
DIE ORTSSTELLENLEITUNG

## Oldtimerrallye – Start in Gerasdorf b. W.

Am Samstag, 4. Juli 1987 war Gerasdorf bei Wien Ausgangspunkt der internationalen Tatra-Jubiläums-Rallye. Beim Donauzentrum in Wien 22., erfolgte die offizielle Verabschiedung der Fahrzeuge und ein symbolischer Start. Der richtige Start zur Wertungsfahrt wurde jedoch in unserer Gemeinde vorgenommen, wobei Bürgermeister Kaller das Startzeichen gab. Die Tatra-Werke (CSSR) feierten „90 Jahre Automobilerzeugung“ und aus diesem Anlaß veranstaltete der Club der Tatra-Freunde eine Sternfahrt von Wien nach Koprivnice. Die Ausschreibung war in mehreren Kategorien eingeteilt und es durften alle Tatrafahrzeuge ab dem Baujahr 1897 teilnehmen. Die zahlreichen Zuschauer fühlten sich um einige Jahrzehnte zu-

rückversetzt, als die Oldtimer in der Peter Paul-Straße Aufstellung nahmen. Ein Querschnitt von Fahrzeugen aus der Anfängerzeit der Automobilerzeugung bis in die Gegenwart paradierte durch Gerasdorf. Die meisten Teilnehmer kamen aus der CSSR, es waren jedoch auch Oldtimer aus der BRD, Schweiz, Frankreich, Österreich und anderen europäischen Ländern zu sehen. Sogar ein alter Feuerwehreinsatzwagen nahm an der Rallye teil und bezog sinnvollerweise gerade vor dem Gerasdorfer Feuerwehrgebäude Aufstellung.

So war Gerasdorf für kurze Zeit Schauplatz einer internationalen Veranstaltung.



## Mitteilung der Gendarmerie

Sehr geehrte Gerasdorferinnen und Gerasdorfer!

Immer wieder kann man feststellen, daß auf öffentlichen Straßen Kraftfahrzeuge ohne Kennzeichentafeln abgestellt sind. Meistens handelt es sich um solche Fahrzeuge, die schon längst ausgedient haben.

Nach § 82 Straßenverkehrsordnung ist das Abstellen von KFZ und Anhängern ohne Kennzeichentafeln auf öffentlichen Straßen verboten, sofern keine behördliche Bewilligung vorliegt. Das Verbot erstreckt sich auch auf KFZ, die auf Wechselkennzeichen angemeldet sind und ohne Kennzeichentafeln abgestellt werden.

Die Gendarmen des Gendarmeriepostens Gerasdorf werden im Herbst 1987 im verstärkten Ausmaß die Eigentümer solcher KFZ aufsuchen oder benachrichtigen. Dabei wird sich die Gendarmerie sicher kompromißbereit zeigen. Wird anlässlich einer solchen Beanstandung ein Fahrzeug innerhalb der gegebenen Frist entfernt, ist die Sache schon erledigt. Wird jedoch die Frist nicht eingehalten, muß Anzeige erstattet werden. Neben einer Verwaltungsstrafe muß der Angezeigte dann auch noch mit Abschleppkosten rechnen.

Ich möchte die Betroffenen daher schon jetzt einladen, eigeninitiativ solche KFZ zu entfernen. Sie ersparen sich dadurch unnötigen Ärger — und Geld.

Ihr Postenkommandant:  
Nicham, GrInsp

## Mitteilung des Siedlervereines Kapellerfeld

Der Österreichische Siedlerverband kämpft schon seit Jahren um die Herabsetzung des „Einheitswertes des Grundvermögens“.



# Müllabfuhr-Plan

Oktober bis Dezember 1987

## Zone A Gerasdorf / Ort

Katzengrubergasse, Rohrergasse, Karl-Suschitz-Gasse, Michael-Glaser-Gasse, Leopold-Schlederer-Gasse, Konrad-Prantl-Gasse, Ernst-Winkler-Gasse, Josef-Böck-Gasse, Bahnstraße, Dr.-Karl-Renner-Gasse, Felix-Göschl-Gasse, Florianigasse, Friedhofsgasse, Halblehengasse, Hauptstraße, Hofgasse, Johann-Böhm-Gasse, Kapellerfelder Straße, Kirchengasse, Leopoldauer Straße, Leopold-Kuntschak-Gasse, Lorenz-Steiner-Gasse, Nordgasse, Peter-Paul-Straße, Raimund-Kraus-Gasse, östl. Scheunenviertel, westl. Scheunenviertel, Süßenbrunner Straße, Verbindungsgasse, Seyringer Straße, Ostbahngasse, Sparkassagasse, Schmidgasse, Lagerhaus, Guido-Rütgers-Straße, Fabriksgasse und Stammersdorfer Straße ab Kreuzung bis Hausnummer 422 und 491, Teichgasse.

Montag	28. 9.	Montag	12. 10.	Dienstag	27. 10.	Montag	9. 11.
Montag	23. 11.	Montag	7. 12.	Montag	21. 12.		

## Zone B Gerasdorf / Oberlisse

### B / 1

Stammersdorfer Straße, Johann-Kaller-Gasse, Franz-Wallner-Gasse, Dr.-J.-Piringer-Gasse, Wienerweg, Jägerweg, Schillerweg, Anzengruberweg, Hoffmannweg, Andreas-Hofer-Weg, Schönherrweg, Raimundweg, Heldenweg, Grillparzerweg, Illgasse, Girardiweg, Gerasdorfer Straße, Blumenweg, Lenauweg, Leharweg.

Dienstag	29. 9.	Dienstag	13. 10.	Mittwoch	28. 10.	Dienstag	10. 11.
Dienstag	24. 11.	Mittwoch	9. 12.	Dienstag	22. 12.		

### B / 2

Stammersdorfer Straße, Goetheweg, Mozartweg, Lindenweg, Haydnweg, Beethovenweg, Schubertweg, Sän-gerknabenweg, Roseggerweg, Straußweg, Lannerweg, Thomas-Hadrigan-Gasse.

Mittwoch	30. 9.	Mittwoch	14. 10.	Donnerstag	29. 10.	Mittwoch	11. 11.
Mittwoch	25. 11.	Donnerstag	10. 12.	Mittwoch	23. 12.		

### B / 3

Stammersdorfer Straße, Brahmsweg, Nestroyweg, Suengweg, Brehmweg, Rosenweg, Beerenweg, Scheiterweg, Kantweg, Auerbachweg, Löschnigweg, Predigtstuhlweg, Schanzenweg, Schulgasse, Gemeindeweg, Franz-Welte-Weg, Gustav-Fuhrich-Weg, Johann-Kruder-Weg.

Donnerstag	1. 10.	Donnerstag	15. 10.	Freitag	30. 10.	Donnerstag	12. 11.
Donnerstag	26. 11.	Freitag	11. 12.	Donnerstag	24. 12.		

## Zone C Kapellerfeld — Seyrling — Föhrenhain

### C / 1

Karl-Gerber-Gasse, Eignergasse, Künzlgasse, Westgasse, Nelkengasse, Anton-Bruckner-Gasse, Tulpengasse, Friedensgasse, Bachgasse, Wiesengasse/westlich der Bahn, Sonnwendgasse, Föhrengasse, Halbgasse, Wiener Straße, Mittelgasse, Waldgasse, Brunnengasse, Gartengasse, Schillergasse, Rosengasse bis Sonnwendgasse, Vereinigasse, Kantgasse, Haydngasse bis Mittelgasse.

Montag	5. 10.	Montag	19. 10.	Montag	2. 11.	Montag	16. 11.
Montag	30. 11.	Montag	14. 12.	Montag	28. 12.		

### C / 2

Haydngasse ab Mittelgasse, Feldgasse, Wiesengasse, Bachgasse und Friedensgasse/östl. der Bahn, Jupitergasse, Blumengasse, Blütengasse, Lenaugasse, Wächterhaus, Rosengasse ab Sonnwendgasse, Berta-von-Suttner-Gasse.

### Seyrling I

Funkmeßstelle, Obersdorfer Straße, Pfarramt, Linke Dorfstraße, Rechte Dorfstraße, Hofwieselgasse, Wiener Straße, Hauptstraße, Gartengasse, Hofgasse, Schloßgasse, Bäckersteig, Feldgasse.

Dienstag	6. 10.	Dienstag	20. 10.	Dienstag	3. 11.	Dienstag	17. 11.
Dienstag	1. 12.	Dienstag	15. 12.	Dienstag	29. 12.		

### Seyrling II

### C / 3

Heisingergasse, Raimund-Lux-Gasse, Dr. Peschl-Straße, Halbgasse, Bahnstraße, Mittelgasse, Waldweg, Helma-weg, Handelsstraße, Fuhrgasse, Industriestraße, Siedlung Föhrenhain komplett, Brünner Straße, Weichsel-garten, Industrie Nord.

Mittwoch	7. 10.	Mittwoch	21. 10.	Mittwoch	4. 11.	Mittwoch	18. 11.
Mittwoch	2. 12.	Mittwoch	16. 12.	Mittwoch	30. 12.		

## Erholungsanlagen

### D / 1

Erholungsgebiet ESV 40, Kirchenlucke, Seeweg-Schmatelkateich, Uferweg-Schmatelkateich.

Donnerstag	8. 10.	Donnerstag	22. 10.	Donnerstag	5. 11.	Donnerstag	19. 11.
Donnerstag	3. 12.	Donnerstag	17. 12.	Donnerstag	31. 12.		

*bauer*  
**HAUSFREUND®**  
**FREUND+CO**

**MASSIVE FERTIGHÄUSER**

— inklusive Keller, verschiedene Ausbaustufen, Fixpreis, Finanzierung

**BAUSTOFFERZEUGUNG**

— alle Betonsteine, Fertigteildecken, Plewa-Kamine, Lecaton Vollblocksteine, Gisoton-Thermoblock, Überlager, Hohlblocksteine

**BAUMEISTER**

— Durchführung aller Baumeisterarbeiten, Planung, Einreichpläne, Bauführung

**BAUSTOFFE + BAUMARKT**

— Lieferung sämtlicher Baustoffe von A—Z

**BAUBERATUNG**

— täglich oder abends gegen Terminvereinbarung

**2201 SEYRING**

— direkt an der Brünner Straße 136 — Tel. 02246/3503



**PLANUNG - BERATUNG  
BAUSTOFFSPEZIALIST  
GERÄTE, GERÜSTVERLEIH**

**Baumaterial- und Baustoffvertriebsgesellschaft m.b.H.**

1210 WIEN, AM RENDEZVOUSBERG, Brünner Straße 313, Telefon 0222/39 61 38

Suche Abstellplatz für  
4 Oldtimer, Schuppen oder  
Scheune zu mieten.

**TRIMMEL**

Oberlisse, Schönherrweg 5  
Telefon 02246 / 32544  
oder Wien 35 16 63

*IHRE*

*GELDGESCHAFT*

*BESTENS ERLEDIGT*

*DURCH IHRE*

**SPARKASSE DER  
STADT KORNEUBURG**

MIT

ZWEIGSTELLEN IN

GERASDORF,

KAPELLERFELD

**KOSMETIKA LECHNER**

Import und Vertrieb

*Olga Tschekowa*  
KOSMETIK

*Rezeptura*<sup>®</sup>  
KOSMETIK

2201 Gerasdorf, Gemeindeweg 12-14

Telefon 02246/2188

*Boutique Beatrix*

BEATRIX ZIMMEL

1210 Wien, Kürschnergasse 9 / Ekazentladen 19  
Telefon 38 66 644

Sand- und Schottergewinnung  
Fuhrwerksunternehmen

**JOSEF KLEEDORFER**

1210 Wien, Stammersdorfer Straße 58

Tel. 39 15 63

**FRISCHGEFLÜGEL**

Frisch geschlachtete Back-, Brathühner und Poularden  
frische Enten, Gänse und Truthühner

**VOLLFRISCHE TRINKEIER**

Lege- und Mastkücken

**JUNGHENNEN**

GEFLÜGELHOF — BROTEREI

**SCHWEINBERGER**

2201 GERASDORF, Hauptstraße 21, Tel. 02246/2231

**EBINGER**

Baumelsterarbeiten — Baustofflieferungen  
Baumaschinenverleih — Tennisplätze — Tankstelle

**Techn. Rat Ing. Karl Ebinger & Co.**

1210 WIEN

Brünner Straße 250

Telefon 39 13 52

seit 1924 im Dienste der Bauwirtschaft

**Spenglerarbeiten  
Dachservice  
Rostschutzanstriche  
Blitzschutz**

# **SPENGLEREI GASSELSTORFER**

**2201 Gerasdorf, Blumenweg 1a  
Tel. 02246 / 22 40 und 2147**

**TAPETEN                      FARBEN  
PARFÜMERIE**

# **MIKISEK**

**HEURIGER IN GERASDORF**

**Buschenschank**

**Thomas Schilk**

2201 Gerasdorf, Hauptstraße 37  
Tel. 02246/24 96

**Ausg'steckt ist wieder ab 19. Sept. '87**

Donnerstag bis Sonntag ab 15.00 Uhr

**F E R D I N A N D   B R E J C H A**

**BRENN- und BAUSTOFFE — SCHNITTHOLZ  
SPRITZ- u. DÜNGEMITTEL — HOBELWERK**

**2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Straße 350  
Tel. 02246 / 2230**



**Göschelbauer  
Selbstbaumöbel**

Melaminharz  
Echtholzurniere  
Massivholz

Maßanfertigung  
für alle  
Wohnbereiche

2201 Gerasdorf, Lindenweg 1  
Telefon 02246/25 87, 25 81



# Raiffeisen- Lagerhaus Gerasdorf

Am Bahnhof, Tel.: 02246 / 2290

Ihr Partner für Erzeugnisse und Bedarfsartikel  
in der Landwirtschaft.

## Meister für Haus – Hof – Garten:

Sämtliche Baustoffe, Gartendünger, Gartengeräte, feste Brennstoffe, Heizöle,  
Bedarfsartikel aller Art liefert Ihnen gerne

### Betriebszeiten:

Mo. - Fr.: 7—12, 13—16 Uhr

Ihr

**Raiffeisen-Lagerhaus**

nah, für alle da



# STRASSEN- UND WEGEBAU NIEDERÖSTERREICH

Allgemeine Baugesellschaft - A. Porr  
Aktiengesellschaft

Büro: Prottes

Tel. 02282 / 2187

2242 Prottes Dörflesser Straße 43

Mischanlage: Gänserndorf, Tel. 02282 / 8287

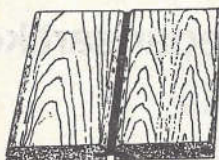


# Zöchling

Holzmarkt — Baumarkt  
Sägewerk — Hobelwerk

2201 Gerasdorf/Wien, Brünner Straße 49—57  
Telephon 0 22 46/35 68

Die Krönung für Ihr Heim sind unsere  
Fußboden-, Wand- und Deckensysteme



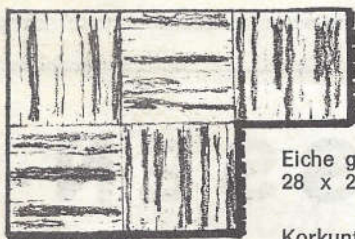
## Rundkanten- Paneele

Eiche oder  
Eiche rustikal, gebeizt  
90 x 30 cm nur 399.—/m<sup>2</sup>



## Nut- und Feder Feuchtraum- Paneele

8 versch. Holzdecors  
Längen:  
180, 220, 270, 320, 360 cm  
nur 312.—/m<sup>2</sup>



## Tafel- Fertig- parkett

Eiche gestreift D.  
28 x 28 x 1.5 cm  
nur 398.—/m<sup>2</sup>  
Korkunterlagsmatte dazu  
nur 39.90/m<sup>2</sup>

Weiters große Auswahl von Massiv-, Klebe- und  
Fertigparketten in versch. Holzarten und Muster.  
Qualität zum günstigsten Preis!

Fachberatung — Zustellung — Montage



## KONRAD PRANTL

Transporte aller Art — Langholztransporte  
Deichgräberei — Müllabfuhr

2201 Gerasdorf, Bahnstraße 34  
Tel. 02246 / 2216

## Markisen — Rolläden Jalousien — Stoffroller



## LIFTKARNIESEN

Telefon 39 24 712      Telefon 39 24 712

E. KÖNIG, 1210 Wien, Brünner Str. 78

Betrieb: 2201 Gerasdorf, Siedlung Föhrenhain  
Joachimsthalergasse 32 — Telefon 02246/3534



## RAIFFEISENBANK in GERASDORF

Bahnstraße 14

Geschäftszeiten  
ab 1. Oktober 1985:

Montag — Donnerstag:  
8 Uhr — 12.30 Uhr, 13.30 Uhr — 15.30 Uhr

Freitag:  
8 Uhr — 12.30 Uhr, 13.30 Uhr — 17.30 Uhr

## RAIFFEISENBANK in GERASDORF

Die Bank  
mit dem persönlichen Service

## GERHARD HIESS

KUNSTSCHMIEDE UND SCHLOSSEREI  
EISENHANDLUNG

2201 GERASDORF, HAUPTSTRASSE 44  
TEL. 0 22 46 / 2425